



CANADIAN ANESTHESIOLOGISTS' SOCIETY
SOCIÉTÉ CANADIENNE DES ANESTHÉSIOLOGISTES

SCIENCE • VIGILANCE • COMPASSION

Canadian Anesthesiologists' Society
Société canadienne des anesthésiologistes

ANNUAL BUSINESS MEETING
ASSEMBLÉE ANNUELLE D'AFFAIRES

2015 CAS Annual Meeting
Congrès annuel 2015 de la SCA
Ottawa, Ontario

Sunday, June 21, 2015, 16:30 hours / Le dimanche 21 juin 2015 à 16h30

Minutes / Procès-verbal

1	Call to order / Ouverture de la séance
	The President, Dr Susan O'Leary, called the meeting to order at 16:37. The agenda was approved as circulated and it was noted that the meeting had quorum. / <i>La présidente, la D^{re} Susan O'Leary, ouvre la séance à 16 h 37. L'ordre du jour est approuvé tel que distribué et il est noté que le quorum est atteint.</i>
2	In memoriam / Hommage
	Dr O'Leary asked members to observe a moment of silence in memory of their colleagues who had passed away during the previous year. / <i>La D^{re} O'Leary demande aux membres d'observer un moment de silence en mémoire des collègues décédés au cours de l'année dernière.</i>
	G. Barnes, Burnaby, BC Patrick Corkery, Nelson, BC Michael Coughlan, Edmonton, AB W.L. Esdale, Aldergrove, BC Herbert Grennell, Kingston, ON Brinderagit Grewal, Brockville, ON Herbert Hayes, Burlington, ON Charles Henderson, St John's, NF Peter MacDougall, Saskatoon, SK Rosaire Milette, Drummondville, QC
	John Moran, Huntsville, ON Margaret Muirhead, Kingston, ON Jean Quintal, Drummondville, QC John Eric Sparks Relton, Toronto, ON Gareth Rhydderch, Ancaster, ON Joseph Scales, Edmonton, AB Alan Simpson, Waterloo, ON WA. Thompson, Halifax, NS Vytas Zulys, Mississauga, ON
3	Minutes of Annual Business Meeting June 15, 2014 / Procès-verbal de l'Assemblée annuelle d'affaires du 15 juin 2014
	Dr O'Leary asked the members to approve the minutes as circulated. / <i>La D^{re} O'Leary demande</i>

	<i>aux membres d'approuver le procès-verbal tel que distribué.</i>	
	Motion #1, Annual Business Meeting, June 21, 2015 / Assemblée annuelle d'affaires, le 21 juin 2015	
	It was duly moved by Dr Richard Chisholm and seconded by Dr Mike Murphy THAT the minutes of the 2014 Annual Business Meeting be approved as circulated. / <i>Il est dûment proposé par le D^r Richard Chishom et appuyé par le D^r Mike Murphy QUE le procès-verbal de l'Assemblée annuelle d'affaires de 2014 soit approuvé tel que distribué.</i>	
	CARRIED / ADOPTÉE	
4	Report of the President / Rapport de la présidente	
	Dr O'Leary provided highlights from the annual report. It was a busy year, including a focus on the Critical incident reporting from the last year which has now progressed further. The CAS has signed a Memorandum of Understanding with the Australian Society of Anesthesiologists and the CanAIRS project will soon be under way. The British Columbia Surgical Quality Network has been improving in patient safety and care and has worked with other companies to carry into a Canadian National Coalition. CAS has just established its "Top 5 list" for "Choosing Wisely". New educational initiatives have been brought to the Annual Meeting and there have been growing relationships with other societies. The CAS volunteers, AAs, nurses, RTs, former CAS Executive Director and office staff were all thanked for their work. / <i>La D^{re} O'Leary présente les points saillants du rapport annuel. L'année a été chargée et une partie du travail a été consacrée à la préparation du rapport sur les incidents critiques de l'année dernière qui a maintenant avancé. La SCA a signé un protocole d'entente avec la Société australienne des anesthésiologistes et le projet CanAIRS commencera bientôt. Le Réseau de la qualité en chirurgie de la Colombie-Britannique améliore la sécurité et le soin des patients et collabore avec d'autres entreprises pour appliquer cette amélioration dans une Coalition nationale canadienne. La SCA vient tout juste d'établir sa « Liste des 5 priorités » pour « Choisir avec soin ». De nouvelles initiatives d'éducation ont été présentées à l'assemblée annuelle et les liens se resserrent avec d'autres sociétés. On remercie de leur travail les bénévoles de la SCA, les AA, les infirmières, les TR, l'ancien directeur général de la SCA et d'autres membres du personnel du bureau.</i>	
5	Report of the Treasurer and Presentation of Financial Statements / Rapport du trésorier et présentation des états financiers	
	Dr Gobeil addressed the 2014 Financial Statements and informed the attendees that the Auditor's Report would be approved by the Board of Directors on June 23, 2015. In keeping with the notice of meeting, he stated that he would present the report to the members without voting on a motion for approval. No questions arose from his report. / <i>Le D^r Gobeil présente les états financiers de 2014 et informe l'assemblée que le Conseil d'administration approuvera le rapport du vérificateur le 23 juin 2015. Conformément à l'avis de convocation, il déclare qu'il présentera le rapport aux membres sans qu'il y ait vote sur une motion d'approbation. Son rapport ne soulève aucune question.</i>	
6	Appointment of public accountant for 2015 / Désignation d'un expert-comptable pour l'année 2015	
	Motion #2, Annual Business Meeting, June 21, 2015 / Assemblée annuelle d'affaires, le 21 juin 2015	
	It was duly moved by Dr Houston and seconded by Dr Murphy THAT MNP be reappointed as auditors for the Canadian Anesthesiologists' Society for 2015 / <i>Il est dûment proposé par la D^{re} Houston et appuyé par le D^r Murphy QUE MNP soit</i>	

		<i>nommé à nouveau vérificateur de la Société canadienne des anesthésiologistes pour 2015.</i>
		CARRIED / ADOPTÉE
7		Report of the Editor-in-chief, CJA / Rapport du rédacteur en chef du JCA
		Dr Grocott provided an overview and changes of the positions and individuals who serve on the Editorial Board. Highlights of the volume of journals published, special and archived articles that are being published, expansion of the readership, and statistics on total exposure vis-à-vis readership, were also touched upon. / <i>Le D^r Grocott donne un aperçu de la composition du Conseil de rédaction et de modifications apportées aux postes, et il présente les membres de ce Conseil. Il parle aussi du tirage de la revue, des articles spéciaux et archivés publiés, de l'expansion du lectorat et des statistiques sur l'exposition totale qu'obtient la revue par rapport au lectorat.</i>
8		Canadian Anesthesia Research Foundation / Fondation canadienne de recherche en anesthésie
		Dr Yee's presentation highlighted CARF's portfolio performance, which has assets slightly above \$2 million, the awards program over the past four years, consistent donations for 2015, and the distribution of \$220,000 to fund awards in 2015. Covidien has supported CARF with \$80,000 in funding for 2015 and has agreed to provide \$80,000 again in 2016. CARF has just hired a new Director of Development, Ms Emily MacKinnon. / <i>Le D^r Yee décrit le rendement du portefeuille de la FCRA, dont l'actif dépasse un peu les 2 millions de dollars, le programme de bourses des quatre dernières années, le montant des dons qui se maintient pour 2015 et la distribution de 220 000 \$ pour financer des bourses en 2015. Covidien a accordé 80 000 \$ à la FCRA en 2015 et a convenu de verser 80 000 \$ de nouveau en 2016. La FCRA vient tout juste d'embaucher une nouvelle directrice de l'expansion, M^{me} Emily MacKinnon.</i>
9		Canadian Anesthesiologists' Society International Education Foundation / Fondation d'éducation internationale de la Société canadienne des anesthésiologistes
		Dr Finucane highlighted the successes of 2014, noting that Rwanda remains the main mission and next year will be the 10 th year anniversary of the mission in Rwanda. CAS IEF has entered into a partnership with the Canadian Network for International Surgery to teach the SAFE program. There are no concerns with CAS IEF's finances. There will be a full day Strategic Planning Session for the CAS IEF Trustees at the Annual Meeting. CAS IEF is very grateful for the generosity of CAS members in their donations. / <i>Le D^r Finucane décrit les réussites de 2014 en signalant que le Rwanda demeure la principale mission et que l'an prochain, ce sera le 10^e anniversaire de la mission au Rwanda. La FÉI SCA a conclu avec le Canadian Network for International Surgery un partenariat pour enseigner le programme SAFE. Les finances de la FÉI SCA ne soulèvent aucune préoccupation. Il y aura une journée complète de planification stratégique pour les administrateurs de la FÉI SCA au cours de l'assemblée annuelle. La FÉI SCA est très reconnaissante aux membres de la Société de leurs généreux dons.</i>
10		World Federation of Societies of Anaesthesiologists / Fédération mondiale des sociétés d'anesthésiologistes
		Dr Fiset presented the vision of the WFSA by highlighting current activities, including governance changes, a new Executive Committee, and lobbying efforts. A revamped WFSA website is a good source of information about WFSA activities and initiatives. The Educational Act is the main focus of the WFSA and is still growing. / <i>Le D^r Fiset présente la vision de la FMSA en décrivant les activités courantes, y compris les modifications de la gouvernance, la création d'un nouveau comité de direction et les efforts de lobbying. Le site Web refondu de la FMSA constitue une</i>

	<i>bonne source d'information sur les activités et les initiatives de la Fédération. La Loi sur l'éducation constitue le principal point de convergence des efforts de la FMSA, qui prennent encore de l'ampleur.</i>
11	Dates and sites of future meetings / Dates et lieux des futures assemblées
	Dr O'Leary referred to the list of upcoming international meetings included in the handouts. She encouraged everyone to join CAS in Vancouver from June 24 to 27 for the 2016 CAS Annual Meeting. / <i>La D^{re} O'Leary mentionne la liste des réunions internationales à venir, incluse dans les documents distribués. Elle encourage tous les participants à se joindre à la SCA à Vancouver, du 24 au 27 juin, pour le Congrès annuel 2016 de la SCA.</i>
12	Election of Directors Nominated by Divisions / Élection des administrateurs dont la candidature a été proposée par les divisions
	Dr Spadafora thanked the office staff for their continued efforts. He outlined the voting process and moved the following motion: / <i>Le D^r Spadafora remercie les membres du personnel du bureau de leurs efforts soutenus. Il décrit le processus de vote et présente la motion suivante :</i>
	Motion #3, Annual Business Meeting, June 21, 2015 / Assemblée annuelle d'affaires, le 21 juin 2015
	It was duly moved by Dr Salvatore Spadafora and seconded by Dr Richard Chisholm THAT the following Directors be elected as members of the Board of Directors for September 2015 to August 2017. / <i>Il est dûment proposé par le D^r Salvatore Spadafora et appuyé par le D^r Richard Chisholm QUE les administrateurs suivants soient élus membres du Conseil d'administration pour la période de septembre 2015 à août 2017.</i> Dr Sukhpal Brar Dr Ian Lund Dr Jean-François Courval
	CARRIED / ADOPTÉE
13	Adjournment / Levée de la séance
	Dr O'Leary thanked the members who volunteer their time on behalf of the Society. / <i>La D^{re} O'Leary remercie les membres qui consacrent bénévolement leur temps aux affaires de la Société.</i>
	Motion #4, Annual Business Meeting, June 21, 2015 / Assemblée annuelle d'affaires, le 21 juin 2015
	It was duly moved by Dr Daniel Chartrand and seconded by Dr Pierre Fiset THAT the CAS Annual Meeting be adjourned. / <i>Il est dûment proposé par le D^r Daniel Chartrand et appuyé par le D^r Pierre Fiset QUE l'assemblée annuelle de la SCA soit levée.</i>
	CARRIED / ADOPTÉE
	The Annual Meeting adjourned at 17:18. / <i>L'Assemblée annuelle est levée à 17 h 18.</i>